

Saksa-Rudolstadt: Erikoistyöstökoneet  
OJ S 53/2021 17/03/2021  
Hankintailmoitus  
Tavarat

Oikeusperusta:  
Direktiivi 2014/24/EU

## I kohta: Hankintaviranomainen

---

### I.1. Nimi ja osoitteet

Virallinen nimi: TITK eV  
Postiosoite: Breitscheidstraße 97  
Postitoimipaikka: Rudolstadt  
NUTS-koodi: DEG01 Saalfeld-Rudolstadt  
Postinumero: 07407  
Maa: Saksa  
Sähköpostiosoite: [schubert@titk.de](mailto:schubert@titk.de)  
Puhelin: +49 3672379500  
Faksi: +49 3672379379  
**Internetosoite (-osoitteet):**  
Pääasiallinen osoite: [www.titk.de](http://www.titk.de)

### I.3. Viestintä

Hankinta-asiakirjat ovat suoraan saatavilla täydellisinä, rajoituksetta ja maksutta osoitteesta: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/1adc8ee2-6f36-4c38-b356-dc88d8d48599](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/1adc8ee2-6f36-4c38-b356-dc88d8d48599)  
Lisätietoja saa edellä mainittu osoite  
Tarjoukset tai osallistumishakemukset on tehtävä/jätettävä sähköisesti osoitteessa: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/1adc8ee2-6f36-4c38-b356-dc88d8d48599](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/1adc8ee2-6f36-4c38-b356-dc88d8d48599)  
Sähköinen viestintä edellyttää sellaisten työkalujen ja välineiden käyttämistä, jotka eivät ole yleisesti saatavilla. Nämä työkalut ja välineet ovat suoraan saatavilla täydellisinä, rajoituksetta ja maksutta osoitteesta: <https://www.deutsche-evergabe.de>

### I.4. Hankintaviranomaisen tyyppi

Julkisoikeudellinen laitos

### I.5. Pääasiallinen toimiala

Talous- ja rahoitusasiat

## II kohta: Kohde

---

### II.1. Hankinnan laajuus

#### II.1.1. Nimi

Beschaffung Selektive-Laser-Sinter-Anlage (SLS-Anlage)  
Viitenumero: KT2662

#### II.1.2.

## **Pääasiallinen CPV-koodi**

42611000 Erikoistyöstökoneet

### **II.1.3. Sopimuksen tyyppi**

Tavarahankinnat

### **II.1.4. Lyhyt kuvaus**

Selektive-Laser-Sinter-Anlage zur Qualifizierung neuartiger funktionalisierter thermoplastischer Polymere.

### **II.1.5. Arvioitu kokonaisarvo**

Arvo ilman alv:tä: 235 000,00 EUR

### **II.1.6. Osia koskevat tiedot**

Tämä sopimus on jaettu osiin: ei

## **II.2. Kuvaus**

### **II.2.2. CPV-lisäkoodi(t)**

42611000 Erikoistyöstökoneet

### **II.2.3. Suorituspaikka**

NUTS-koodi: DEG01 Saalfeld-Rudolstadt

Pääasiallinen suorituspaikka: In den Vergabeunterlagen aufgeführt.

### **II.2.4. Kuvaus hankinnasta**

Im Rahmen einer Investitionsförderung soll die bestehende Anlagentechnologie des Forschungsbereiches additive Fertigung um eine Selektive-Lasersinter-Anlage (SLS-Anlage) ergänzt werden. Ziel ist es die Anlage in aktuellen und zukünftigen Forschungsvorhaben zur Qualifizierung neuer funktionalisierter thermoplastischen Polymeren einzusetzen. Um ein möglichst großes Spektrum an Thermoplasten verarbeiten zu können, soll die Anlage die Möglichkeit besitzen den Bauraum auf bis zu 220oC zu erhitzen. Es sollen industrielle Grundpolymere, wie PA6, PA12, PA11 PP und TPU verarbeitet werden. Um dies zu erreichen ist es notwendig, dass der eingesetzte Laser über eine Leistung von 100 W verfügt. Für die Qualifizierung von neuen Materialien ist es zwingend notwendig, dass die Maschine materialoffen betrieben werden kann.

Die SLS-Anlage muss über alle zur Herstellung von individualisierten Teilen notwendigen Peripheriegeräte verfügen. So wird eine Aussiebstation, eine Sandstrahlanlage und eine Pulvermischstation zum optimalen Betrieb benötigt.

Die Anlage soll in ein bestehendes Technikum integriert werden.

### **II.2.5. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

Jäljempänä mainitut perusteet

Laatuperuste - Nimi: Anforderungsmerkmale Anlagenparameter / Painotus: 70

Hinta - Painotus: 30

### **II.2.6. Arvioitu arvo**

Arvo ilman alv:tä: 235 000,00 EUR

### **II.2.7. Sopimuksen, puitejärjestelyn tai dynaamisen hankintajärjestelmän kesto**

päätymispäivä: 29/08/2021

Tätä sopimusta voidaan jatkaa: ei

### **II.2.10.**

## **Tietoa eri vaihtoehtoista**

Eri vaihtoehdot hyväksytään: ei

### **II.2.11. Tietoa lisähankintamahdollisuuksista**

Lisähankintamahdollisuudet: ei

### **II.2.13. Tietoa Euroopan unionin rahastoista**

Hankinta liittyy Euroopan unionin varoin rahoitettavaan hankkeeseen ja/tai ohjelmaan: ei

### **II.2.14. Lisätiedot**

## **III kohta: Oikeudelliset, taloudelliset, rahoitukselliset ja tekniset tiedot**

---

### **III.1. Osallistumisvaatimukset**

#### **III.1.1. Ammattitoiminnan harjoittamiskelpoisuuden vaatimukset, myös ammatti- tai kaupparekistereihin kuulumista koskevat vaatimukset**

Luettelo ehdoista ja niiden lyhyt kuvaus:

Aktueller Handelsregisterauszug

#### **III.1.2. Vaatimukset taloudellisesta ja rahoituksellisesta tilanteesta**

Valintaperusteet hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti

#### **III.1.3. Vaatimukset tekniselle ja ammatilliselle pätevyydelle**

Valintaperusteet hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti

### **III.2. Sopimukseen liittyvät ehdot**

#### **III.2.2. Sopimuksen toteuttamista koskevat ehdot**

## **IV kohta: Menettely**

---

### **IV.1. Kuvaus**

#### **IV.1.1. Menettelyn luonne**

Avoin menettely

#### **IV.1.3. Tietoa puitejärjestelystä tai dynaamisesta hankintajärjestelmästä**

#### **IV.1.8. Tietoa WTO:n julkisia hankintoja koskevasta sopimuksesta (GPA)**

Hankintaan sovelletaan julkisia hankintoja koskevaa sopimusta: ei

### **IV.2. Hallinnolliset tiedot**

#### **IV.2.2. Tarjousten tai osallistumishakemusten vastaanottamisen määräaika**

Päivämäärä: 16/04/2021 Paikallinen aika: 20:00

#### **IV.2.3. Arvioitu päivä, jona tarjouspyynnöt tai osallistumishakemukset lähetetään valituille ehdokkaille**

#### **IV.2.4. Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa**

Saksa

#### **IV.2.6. Vähimmäisaika, joka tarjoajan on pidettävä tarjouksensa voimassa**

Tarjouksen on oltava voimassa seuraavaan päivämäärään saakka: 15/06/2021

#### **IV.2.7. Tarjousten avaamista koskevat ehdot**

Päivämäärä: 19/04/2021 Paikallinen aika: 08:00

Tietoja valtuutetuista henkilöistä ja avaamismenettelystä:

### **VI kohta: Täydentävät tiedot**

---

#### **VI.1. Toistuvia hankintoja koskevat tiedot**

Kyse on toistuvasta hankinnasta: ei

#### **VI.2. Tietoa sähköisistä työkuluista**

Käytetään sähköistä tilausta

Sähköinen laskutus hyväksytään

Käytetään sähköistä maksua

#### **VI.3. Lisätiedot**

#### **VI.4. Muutoksenhakumenettelyt**

##### **VI.4.1. Muutoksenhakuelin**

Virallinen nimi: Thüringer Landesverwaltungsamt Geschäftsstelle der Vergabekammer

Postiosoite: Weimarplatz 4

Postitoimipaikka: Weimar

Postinumero: 99423

Maa: Saksa

Sähköpostiosoite: [vergabekammer@tlvwa.thuringen.de](mailto:vergabekammer@tlvwa.thuringen.de)

Puhelin: +49 361573321254

Faksi: +49 361573321059

##### **VI.4.3. Muutoksenhakumenettely**

Muutoksenhakumenettelyjen määräaika (-aikoja) koskevat tarkat tiedot:

1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.

2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.

3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.

4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

#### **VI.5. Tämän ilmoituksen lähettämispäivä**

12/03/2021